



SÉANCE ORDINAIRE

Le mardi 27 janvier 2015, à 20 h
Bureau central, L'Orignal

- PROCÈS-VERBAL -

A - OUVERTURE DE LA SÉANCE ET APPEL NOMINAL

Le président du Conseil, M. Martial Levac, offre ses salutations aux personnes présentes et ouvre la séance à compter de 20 h.

Présences :

CONSEILLÈRE ET CONSEILLERS SCOLAIRES

- M. Martial Levac, président
- M. François Bazinet, vice-président
- M. Roger Chartrand
- M. Jonathan De Serres
- M. André-Paul Lalonde (vidéoconférence)
- M. Jean Lemay
- M^{me} Sergine Rachelle Myre-Bouchard
- M. Michel Pilon (vidéoconférence)

ÉLÈVE-CONSEILLÈRE, ÉLÈVE-CONSEILLER

- M^{me} Christine Bourgeois
- M. Francis Leroux

MEMBRES DU PERSONNEL

- M. François Turpin, directeur de l'éducation et secrétaire
- M^{me} France D. Lamarche, surintendante de l'éducation
- M. Martin Lavigne, surintendant des affaires et trésorier
- M. Alain Martel, surintendant de l'éducation
- M^{me} Lyne Racine, surintendante de l'éducation
- M^{me} Lynn Charbonneau, adjointe à la surintendance
- M^{me} Johanne Côté, attachée de direction

PROCÈS-VERBALISTE

- M^{me} Sylvie Lamarche, secrétaire de séance

Auditoire :

- M. Denis Babin, journaliste, *Radio-Canada*
- M. Sylvain Charlebois, directeur, Service des finances, de la paie et des achats
- M. Sylvain Cléroux, président, *AEFO – unité Est Catholique*
- M. Dany Fréchette, directeur, Service des ressources humaines
- M. Gary Hoffman, *Deloitte*

B - PRIÈRE

Le conseiller scolaire Michel Pilon récite une prière avant le début de la rencontre.

C - ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR ET ABSENCES AUTORISÉES

RÉSOLUTION N^o 15-01-7289 :

Proposé par : M. François Bazinet

Appuyé par : M. Jean Lemay

« Que l'ordre du jour soit approuvé, tel que présenté. »

Adoptée

D - QUESTIONS DES CONTRIBUABLES ET DÉLÉGATIONS - Aucune

E - RAPPORTS

(1) Président du Conseil

Le président du Conseil partage avec ses collègues, les activités auxquelles il a participé depuis la dernière rencontre du Conseil :

- réunion du C.C.E.D. (18 décembre 2014);
- rencontre du comité d'évaluation (9 janvier 2015);
- rencontre du Comité de vérification (12 janvier 2015);
- formation des conseillers scolaires (15 et 16 janvier 2015); et
- réunion du C.C.E.D. (22 janvier 2015).

Le président énumère ensuite les différents lauréats et lauréates de *l'Ordre de la Francophonie* qui seront honorés pendant le *Banquet de la Francophonie de Prescott-Russell*, qui se tiendra le samedi 28 mars 2015. Il s'agit de monsieur Tom Manley, président de *l'Université de Guelph*, campus d'Alfred, de madame Georgette Sauvé, ex-conseillère scolaire, de madame Lorraine Dicaire, enseignante du CSDCEO à la retraite et de madame Léa Pascal, de *TV5-Unis*. En ce qui concerne le *Prix Jeunesse Thomas-Godefroy*, il souligne que c'est madame Katherine Levac, ancienne élève du CSDCEO, qui sera honorée, de même que Marie-Ève Chartrand, élève de l'École secondaire catholique de Casselman. Il remercie les personnes qui ont préparé les mises en candidature.

(2) Directeur de l'éducation et secrétaire

Le directeur de l'éducation et secrétaire attire l'attention des membres sur le fait que le CSDCEO tient présentement une campagne publicitaire, tant dans les journaux que sur les ondes radiophoniques, relative à la période des inscriptions, qui aura lieu cette année du 8 janvier au 18 février 2015.

Dans le cadre de la chronique *Célébrons nos succès*, le directeur de l'éducation félicite l'École secondaire catholique régionale de Hawkesbury et l'École secondaire catholique L'Escale de Rockland, qui se sont démarquées lors du concours *Place à la jeunesse*, une compétition académique organisée par l'École de gestion Telfer de l'Université d'Ottawa. Il précise que pour une deuxième année consécutive, les élèves de l'ESCRH ont remporté les grands honneurs dans la catégorie *Comptabilité*, alors que les élèves de L'Escale ont terminé deuxièmes dans la catégorie *Marketing*, en plus de remporter la troisième position dans la catégorie *Entrepreneuriat*.

Le directeur de l'éducation félicite ensuite Nicholas Séguin, élève de l'École secondaire catholique régionale de Hawkesbury, qui s'est qualifié pour la prochaine ronde de sélection dans le cadre du *Programme des boursiers Loran*. Il explique que s'il est choisi, Nicholas pourrait remporter une bourse allant jusqu'à 100 000 \$.

Le directeur de l'éducation informe les membres que le 1^{er} décembre dernier, paraissait dans le magazine *Mon mag à moi*, publié par le *Centre franco-ontarien des ressources pédagogiques*, un article se rapportant aux élèves de la 5^e et de la 6^e année de l'École élémentaire catholique Marie-Tanguay de Cornwall. Il souligne que quelques élèves ont eu la chance de vivre une expérience culturelle enrichissante et unique, alors qu'accompagnés par Christian Pilon, Métis franco-ontarien, ils ont construit un canoë d'écorce selon les méthodes d'autrefois. Il ajoute que les élèves ont ainsi beaucoup appris sur la culture et les coutumes autochtones.

(3) Élève-conseillère, élève-conseiller

L'élève-conseiller Francis Leroux explique qu'étant donné le moratoire sur les activités décrété pendant la période des examens, il n'y a pas eu d'activités organisées dans les écoles.

F - DÉCLARATIONS DE CONFLITS D'INTÉRÊTS - Aucune

G - ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL
(1) Séance ordinaire, 9 décembre 2014

RÉSOLUTION N^o 15-01-7290 :

Proposé par : M. Jonathan De Serres
Appuyé par : M^{me} Sergine Rachelle Myre-Bouchard

« Que le procès-verbal de la séance ordinaire tenue le mardi 9 décembre 2014 soit approuvé, tel que présenté. »

Adoptée

H - QUESTIONS DÉCOULANT DU PROCÈS-VERBAL - Aucune

I - RAPPORTS DES COMITÉS
(1) Comité de vérification, 20 octobre 2014

RÉSOLUTION N^o 15-01-7291 :

Proposé par : M. Jean Lemay
Appuyé par : M. Jonathan De Serres

« Que le Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien reçoive le compte rendu de la réunion du *Comité de vérification*, tenue le lundi 20 octobre 2014. »

Adoptée

(2) C.C.E.D., 20 novembre 2014

RÉSOLUTION N^o 15-01-7292 :

Proposé par : M. François Bazinet
Appuyé par : M. Michel Pilon

« Que le Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien reçoive et approuve le compte rendu de la réunion du *Comité consultatif pour l'enfance en difficulté*, tenue le 20 novembre 2014, tel que présenté. »

Adoptée

J - AFFAIRES TRAITANT DE FRANCOPHONIE ET DE CATHOLICITÉ

(1) Banquet de la francophonie

Le directeur de l'éducation mentionne que l'*ACFO de Prescott et Russell* invite la communauté au 17^e *Banquet de la francophonie* qui se tiendra le samedi 28 mars 2015, au centre Powers (salle des Chevaliers de Colomb), à Rockland.

Il ajoute que monsieur Michel Picard, animateur de radio et de télévision, sera l'invité d'honneur et décrit brièvement la carrière de M. Picard.

RÉSOLUTION N^o 15-01-7293 :

Proposé par : M. Jonathan De Serres
Appuyé par : M. François Bazinet

« Que le Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien reçoive le rapport verbal du directeur de l'éducation et secrétaire, portant sur les affaires traitant de francophonie et de catholicité. »

Adoptée

K - ÉTUDES DES RAPPORTS DE L'ADMINISTRATION

(1) États financiers 2013-2014

a) Rapport des vérificateurs externes

Le surintendant des affaires et trésorier présente monsieur Gary Hoffman, de la firme d'experts-comptables Deloitte, qui agit à titre de vérificateur externe pour le Conseil.

Monsieur Hoffman précise que les états financiers 2013-2014 ont été revus en détail avec le *Comité de vérification* du Conseil, lors de la rencontre du 12 janvier 2015. Il fait ensuite un survol des états financiers consolidés du Conseil, pour l'exercice se terminant le 31 août 2014 et répond aux questions des membres.

RÉSOLUTION N^o 15-01-7294 :

Proposé par : M. François Bazinet
Appuyé par : M. Jonathan De Serres

« Que le Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien adopte les états financiers de 2013-2014. »

Adoptée

b) Rapport du surintendant des affaires et trésorier

Le surintendant des affaires et trésorier présente son rapport joint à l'ordre du jour et remercie le personnel du Service des finances pour le travail accompli en prévision de la préparation des états financiers du Conseil. Il répond ensuite aux questions des membres.

RÉSOLUTION N^o 15-01-7295 :

Proposé par : M. Jonathan De Serres
Appuyé par : M. André-Paul Lalonde

« Que le Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien reçoive le rapport de recommandation 2014-2015 : SA05 du surintendant des affaires et trésorier Martin Lavigne, portant sur les états financiers de 2013-2014. »

Adoptée

(2) Budget révisé 2014-2015

Le surintendant des affaires et trésorier présente son rapport joint à l'ordre du jour, qui traite du processus du budget révisé, prenant en considération différents éléments. Il passe en revue divers tableaux, lesquels facilitent l'analyse des données en fonction de cet exercice. Il répond ensuite aux questions des membres.

Les membres demandent à recevoir les données des années précédentes en matière d'effectifs.

RÉSOLUTION N^o 15-01-7296 :

Proposé par : M^{me} Sergine Rachelle Myre-Bouchard
Appuyé par : M. André-Paul Lalonde

« Que le Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien reçoive le rapport de recommandation 2014-2015 : SA06 du surintendant des affaires et trésorier, Martin Lavigne, portant sur le budget révisé 2014-2015. »

Adoptée

(3) Utilisation des locaux à l'École élémentaire catholique Saint-Albert – rapport verbal

Le surintendant des affaires et trésorier informe les membres de l'utilisation communautaire de certains locaux à l'École élémentaire catholique Saint-Albert.

Il mentionne, entre autres, l'utilisation des installations par la *Fromagerie St-Albert*, à la suite de l'incendie qui ravageait l'usine en février 2013 et l'occupation de quelques locaux par le *Village d'antan franco-ontarien*.

(3) Utilisation des locaux à l'École élémentaire catholique Saint-Albert – rapport verbal – (suite)

RÉSOLUTION N^o 15-01-7297 :

Proposé par : M. Roger Chartrand
Appuyé par : M. Jean Lemay

« Que le Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien reçoive le rapport verbal du surintendant des affaires et trésorier, Martin Lavigne, portant sur l'utilisation des locaux à l'École élémentaire catholique Saint-Albert. »

Adoptée

(4) Ratification des comptes et factures

RÉSOLUTION N^o 15-01-7298 :

Proposé par : M. Michel Pilon
Appuyé par : M. Jonathan De Serres

« Que le Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien ratifie le paiement des comptes au montant de 1 319 636,62 \$ et les transactions bancaires au montant total de 15 415 835,85 \$, pour un total de 16 735 472,47\$, pour le mois de novembre 2014, tel que présenté. »

Adoptée

RÉSOLUTION N^o 15-01-7299 :

Proposé par : M. Michel Pilon
Appuyé par : M. Jonathan De Serres

« Que le Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien ratifie le paiement des comptes au montant de 1 171 287,65 \$ et les transactions bancaires au montant total de 13 958 820,29 \$, pour un total de 15 130 107,94 \$, pour le mois de décembre 2014, tel que présenté. »

Adoptée

L - AFFAIRES COURANTES

(1) AFOCSC

Le représentant du Conseil auprès de l'AFOCSC souligne les journées de formation pour les conseillers et les conseillères scolaires qui se tenaient les 15 et 16 janvier 2015, à Toronto.

(1) AFOCSC – (suite)

Le vice-président remercie le président de l'AFOCSC, monsieur Jean Lemay, pour l'excellente formation offerte aux conseillers et conseillères scolaires.

Il invite ensuite ses collègues à l'AGA de l'AFOCSC, qui aura lieu à Timmins, les 1^{er}, 2 et 3 mai 2015.

M - AVIS DE PROPOSITIONS - Aucune

N - RAPPORT DES MEMBRES DU CONSEIL

Un membre partage avec ses collègues que le village de Casselman et un enseignant du CSDCEO, Brian St-Pierre, seront à l'honneur pendant un reportage présenté le dimanche 1^{er} février 2015, sur les ondes de UNIS.

O - PÉRIODE DE QUESTIONS (membres du Conseil) - aucune

P - RENSEIGNEMENTS ET COMMUNICATIONS

RÉSOLUTION N^o 15-01-7300 :

Proposé par : M. Michel Pilon
Appuyé par : M. André-Paul Lalonde

« Que le Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien reçoive les pièces présentées sous la rubrique des renseignements et communications qui suivent :

1. Du MÉO
 - 1.1 Communiqué - Aucun
2. Du Conseil scolaire
 - 2.1 Communiqué
 - a) *Des membres du personnel résilients, pour des élèves performants!*
 - b) *L'école catholique, ça c'est moi ! – Dates des séances d'information pour l'inscription à l'école catholique*
3. Autres
 - 3.1 Calendrier des réunions. »

Adoptée

Q - RENSEIGNEMENTS ET COMMUNICATIONS EN CIRCULATION – Aucun ajout

R - SÉANCE À HUIS CLOS

Discussion de la séance à huis clos : pages 20 à 28.

RÉSOLUTION N^o 15-01-7301 :

Proposé par : M. Jean Lemay
Appuyé par : M. Roger Chartrand

« Que la séance se poursuive à huis clos, à compter de 21 h 13. »

Adoptée

S - RAPPORT DE LA SÉANCE À HUIS CLOS

RÉSOLUTION N^o 15-01-7308 :

Proposé par : M. François Bazinet
Appuyé par : M. Roger Chartrand

« Que le Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien entérine les résolutions suivantes adoptées à huis clos qui se lisent comme suit :

« Que le Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien reçoive le Rapport sur le personnel RH-2015-01, tel que présenté. »;

« Que le Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien reçoive le rapport modifié SEAM-01-15, du surintendant de l'éducation Alain Martel, portant sur la nomination temporaire à un poste de responsabilité. »;

« Que le Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien approuve la nomination temporaire de Lynn McDonald à un poste à la direction adjointe, selon les paramètres de l'article 2 des *Conditions de travail du personnel à la direction et à la direction adjointe du Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien*, pour la période du 9 février 2015 au 26 juin 2015. »; et

« Que le Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien approuve la nomination temporaire de Lynn McDonald à un poste à la direction adjointe, selon l'article 22.2 de la *Convention collective* entre le *Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien* et les membres du personnel enseignant, membres de l'*Association des enseignantes et des enseignants franco-ontariens – palier élémentaire*, pour la période du 9 février 2015 au 26 juin 2015. ». »

Adoptée

T - LEVÉE DE LA SÉANCE

L'ordre du jour étant épuisé, la séance est levée à compter de 21 h 40.